### מדינת ישראל

מועד הבחינה: קיץ תשע"ז, 2017

בגרות

מספר השאלון: 402,016103

סוג הבחינה:

משרד החינוך

# אנגלית

## שאלון ב'

(MODULE B)

גרסה בי

## הוראות לנבחן

- א. משך הבחינה: שעה וחצי
- ב. מבנה השאלון ומפתח ההערכה: בשאלון זה שני פרקים.

פרק ראשון - הבנת הנקרא - 70 נקודות פרק שני - משימת כתיבה - 30 נקודות סה"כ - 100 נקודות

#### ג. חומר עזר מותר בשימוש:

(2014) המילון האוניברסלי עברי-אנגלי, אנגלי-עברי / י' הופמן

Hoffman, Y. (۱۰۱2). The Universal English-Hebrew, Hebrew-English Dictionary (۱۰۰۳) אונ: מילון אוקספורד אנגלי-אנגלי-עברי / הוצאת קרנרמן - לוני כהן הוצאה לאור

 $Kernerman, Lonnie\ Kahn.\ ("").\ Oxford\ English-English-Hebrew\ Student" s\ Dictionary$ 

או: המילון המקיף החדש — אנגלי-עברי, עברי-אנגלי / ש' זילברמן (١٠١٢)

Zilberman, S. (1-11). The New Comprehensive English-Hebrew, Hebrew-English Dictionary

NI: معجم لونجمان للإنجليزية الحديثة - إنجليزي - إنجليزي - عربي.

Pearson Education. (יוו). The Longman Dictionary of Modern English, English-English-Arabic

(יוו). The Longman Dictionary of Modern English, English-English-Arabic

#### For the Haredi Sector only:

Hoffman, Y. (٢٠١٣). The Olami English-Hebrew, Hebrew-English Dictionary.

נבחן "עולה חדש" רשאי להשתמש <u>גם</u> במילון דו־לשוני: אנגלי-שפת־אמו / שפת־אמו-אנגלי.

השימוש במילון אחר טעון אישור הפיקוח על הוראת האנגלית.

#### ד. הוראות מיוחדות:

- עליך לכתוב את <u>כל</u> תשובותיך בגוף השאלון (במקומות המיועדים לכך).
- כתוב את כל תשובותיך ב<u>אנגלית</u> וב<u>עט בלבד. אסור</u> להשתמש בטיפקס. (2)
  - (3) בתום הבחינה החזר את השאלון למשגיח.

ההנחיות בשאלון זה מנוסחות בלשון זכר ומכוונות לנבחנות ולנבחנים כאחד.

בהצלחה!

/המשך מעבר לדף/

### PART I: ACCESS TO INFORMATION FROM WRITTEN TEXTS (70 points)

الفصل الأوّل: فهم المقروء (70 درجة) اقرأ القطعة التي أمامك، وأجب عن الأسئلة 1-8 التي تليها. פרק ראשון: הבנת הנקרא (70 נקודות)

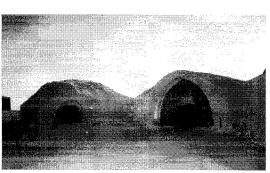
קרא את הקטע שלפניך, וענה על שאלות **8-1** שאחריו.

Read the informative text below and then answer questions 1-8.

#### THE ICE HOTEL

Sweden's Ice Hotel is in a small village on the Torne River, close to the North Pole. It is made completely of ice. Every summer the ice melts and the hotel disappears. So the owners need to rebuild it the next year.

10



Wikimedia Commons by Stephan Herz

How did the people in the village get the idea to build a hotel from ice? In the summer the village always had many visitors who came to fish. But the villagers wanted visitors to come in the winter, too. So in 1989 they organized a winter art exhibition in an igloo. Many visitors came to the exhibition. Some brought sleeping bags and warm blankets. They asked if they could sleep in the igloo. That was the beginning of the Ice Hotel project.

Since then, instead of one small igloo for the exhibition, the owners build a large hotel every year. They begin to work on it in March. First, workers cut out 5,000 tons of ice from the river and keep it in freezers. Then, in November, a hundred workers start building the hotel. Ten weeks later the Ice Hotel is ready for its first guests of the year.

(שים לב: המשך הקטע בעמוד הבא.) (انتبه: تكملة القطعة في الصفحة التالية.) /המשך בעמוד 3/ לא לכתוב באזור זה

- The hotel has 65 rooms. The temperature in the rooms is -5°C. To get a good night's rest guests have to sleep in sleeping bags and wear gloves and hats all the time. Although it is a little uncomfortable, they say it is a very special experience. Guests can eat at the hotel's excellent restaurant, participate in winter sports and even go to an overnight outdoor camp.
- The town expects that 50,000 visitors will come to see the hotel this year. It is open from January until April. After that, as the temperature rises, the beautiful ice building slowly melts and nothing is left but water.

ענה באנגלית על שאלות 1-8, על פי أجب بالإنجليزيّة عن الأسئلة 1-8، حسب הקטע. בשאלות 1,2,1 
$$^{-}$$
5, הקף את القطعة. في الأسئلة 1  $_{0}$ 5  $_{0}$ 5  $_{0}$ 5  $_{0}$ 6  $_{0}$ 7  $_{0}$ 8  $_{0}$ 9

ענה ב<u>אנגלית</u> על שאלות **8-1**, על פי הקטע. בשאלות 1,2, ו־3, הקף את המספר של התשובה הנכונה. בשאר

Answer questions 1-8 in English according to the text. In questions 1,2 and 3, circle the number of the correct answer. In the other questions, follow the instructions.

- 1. What do we learn about the hotel in lines 1-8?
  - i) Who the owners of the hotel are.
  - ii) Why the hotel is in a small village.
  - iii) Why its owners rebuild it every year.

(7 points)

- 2. Why did the villagers organize an art exhibition? (lines 9-14)
  - i) They wanted visitors to come in the winter.
  - They wanted more people to come to fish. ii)
  - They wanted guests to come to the hotel. iii)

(7 points)

/המשך בעמוד 4/

/המשך בעמוד 5/

## PART II: WRITTEN PRESENTATION (30 points)

פרק שני: משימת כתיבה (30 נקודות) الفصل الثاني: مهمّة كتابيّة (30 درجة) קרא את ההנחיות שלפניך, וכתוב اقرأ التعليمات التي أمامك، واكتب وفقًا لها על פיהן חיבור ובו 35-40 מילים. موضوعًا إنشائيًّا يشمل 35-40 كلمة.

Write a description according to the instructions below. Write 35-40 words.

Describe a special gift you received and explain why you liked it.

בהצלחה!

זכות היוצרים שמורה למדינת ישראל אין להעתיק או לפרסם אלא ברשות משרד החינוך